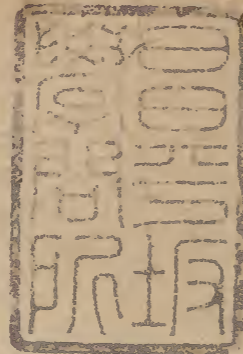


山谷簡尺

上

十五本



庫	文	閣	內
漢	書	類	號
三	四	七	一
函	冊	架	架
一	二	九	架

庫	文	閣	內
漢	書	類	號
三	四	七	一
函	冊	架	架
一	二	九	架

山谷

內閣文庫	
番號	漢 3471
冊數	22 ( 21 )
函號	315 96

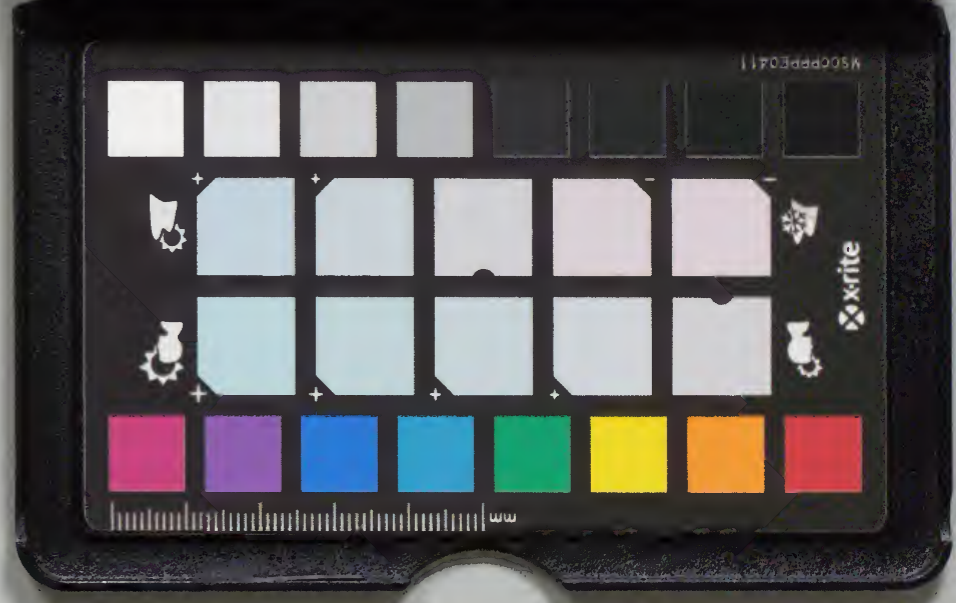


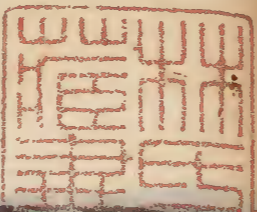
A 1 2 3 4 5 6 M 8 9 10 11 12 13 14 15 B 17 18 19

Kodak Gray Scale



© Kodak, 2007 TM: Kodak





豫章黃先生簡尺卷之上

黃庭堅

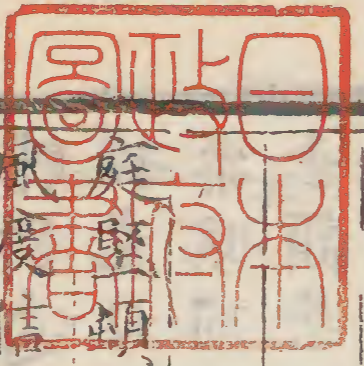
前寧州知州婺源葉天爵

刊行

知州九谿喬遷

訂補

淺草文庫



與人簡

首雖未嘗得奉琢磨之益而瞻望

吾友元老之所與游知

公必可人恨相從未款耳承朝暮遂行

跋涉風霜良勤千萬

珍重

庭堅再拜上

彭君居士

庭堅頓首欽仰

翰墨風流為日已久比聞

車騎入都竊幸可得

瞻對適以

親老日須醫藥未閒未暇

叅候前日適飯僧於慧林極辱

垂顧見墜刺良愧悚奉

手誨感慰謹奉狀

寸首承事執事

庭堅頓首昨日

墨專不審在何所終日任淨因頗思從容也暑氣逼人

欲不可耐不審

體力何如欲得兩益可飲酒能為致得否

伯克大孝團練

庭堅頓首驟熱伏惟

侍奉萬福

宅中小人皆佳否累日來為嗣文病極令人意思不堪

幸已安平也為昨日已置得似差可奉朝謁鹿馬自

今且已久拖拽愧不可言幾時得一款語耳

子列兩垂訪皆不得面也

庭堅頓首上

仲謀 騏驥 文思 想弟

庭堅頓首上

庭堅再拜啓霜寒不審

台候何如雙井今春第一只有此今納上并揚州大  
叫寺水一器伏幸

檢入謹上啓

庭堅再拜上

中書 侍郎 台座

庭堅頓首雖不數作問然每聞

動靜以為慰見 子澤云

尊府氣體已安和想朝

增勝普安文字已領須少緩乃可得尔牌數日間寫去

有稍佳酒為置兩盞明日得之佳奇夜草率

庭堅頓首

伯充 團練 閣本

此首天氣尚小寒一不審

几筵尚能支持否

和公行狀勉強就此不知

可用否日月川流奄將

祥練伏惟

觀此論次痛割何可勝言謹奉疏

庭堅再拜

伯充 大孝 團練

庭堅頓首昨日辱

寵顧極荷

勤懇無以奉延

長者多愧來日習儀罷飯於惠林即上謁不瀆更其蔬  
茹只去音墨食柑與松實之類足矣

庭堅頓首

宗儒親友

親老晚來微苦腹痛連心下痛故未曾喫小糞胡不審  
可服何藥其餘氣體只是午間頭痛有四分果身體痛  
有五分來在也更望

庭堅頓首

子澤酌批示

子澤判局宣義

庭堅頓首情最奉候

庭下

庭下

還舍盛暑者

侍奉佳否

親老服青木香圓百五十許粒腹中不甚妨悶意思亦  
小佳但藏府至今不通不知可服五柔脾約神功圓之  
類否幸

批諭

庭堅頓首上

子澤判局宣義

陰風欲雪手冷頗學書否

子澤今日出否為覓麝香圓百粒速得之佳

庭堅頓首

德父足下

庭堅叩頭天氣和暖伏惟

中散文寢膳康和

乍遷排岸

令弟官舍安穩否衰粗無緣

參候因

問膳幸達小人之區區

庭堅叩頭叩頭

雙井乃家園春課謾分上教啜

寢門問膳恐或

須耳輕瀆愧恐愧恐

庭堅叩頭

庭堅頓首自前歲

監院回奉書奔走勿勿不能嗣音

但聞往來

住持安穩院宇暉光日新恨未瞻對耳春

寒比來

道力健否亦得卜方真學道兄弟相贊助耶外甥洪玉

往作穀城令名士也曾相聚否故人陳知白玉和入

都取寄下書籍亦困道塗少知音

公為致三四月之費如不肖受

賜也適有賓客作書草草千萬

為道自珍

庭堅頓首

洞山道人

邦公 方夫

庭堅頓首屢屈

軒蓋昨日略到邑中會有召食者遂不果奉 詣天氣小

冷

趨居住否欲得數石下盤米不審官員有幸子可買否

試為籌之早得乃佳

庭堅頓首

監伊

侍禁

執事

朔日

庭堅叩頭雪寒不審

尊候何如伏惟

豈弟之政田里所安

縣齋虛閑

寢膳宜適哀苦臞瘠雪寒手凍上狀極不如禮伏幸痛

察

庭堅叩頭

庭堅叩頭遠承

將命臨屈風雨山寒良不易罪逆餘生苟活未死不能

為薄主人少佇

行李山廬又不可奉

謁謹奉狀道

謝不能萬一不次

庭堅叩頭上

拜仲者

庭堅頓首昨日辱

置酒甚動重旦來伏想

起居輕安欲買故紙四个恐

貴局可有之幸為

垂意速得為佳

庭堅頓首

子懷 市易 殿直 執事

管君計日相見幸

為道千萬意行日辱

訪別適治 伯氏上道之具不果款曲又不果往別欲

作一簡去亦不暇耳既如

詔書罷秋試則必不久留鄉郡耶

庭堅頓首

庭堅頓首昨日偷工夫到彼浴不果

身主

安勝漆器一百五十事已令洗滌無損動今遣納上

庭堅頓首

志公院宰

十月六日

庭堅頓首病餘茶然殊不堪事以

翟漕到三四日義當一入謁已不勝委頓過飯表弟家  
因解衣就臥俟小涼復擊舟歸臥沙尾豈可復勝冠帶

感禮

秘校 足下

研山如可乞幸

見惠欲與同惜試醉也

庭堅再拜啓不肖雖未嘗得奉

緒餘然舊聞妻之叔母尹夫人及亡友司馬公休頓能

道

左右業履恨未

參識也今者得罪竄逐乃得瞻望

下風孤危未死幸於承

教也即日夏氣未節不審

尊候何如伏惟



監理豫暇

宴處禳寂日有餘味庭堅區區已及施州數日可參作  
曷勝慰快旅次作狀不如禮伏幸

裁察

庭堅再拜啓上

夜涼得佳眠旦來亦苦客破華嚴道場耳茗句昨遂同  
會但令行酒耳乃是曩時壽州盜殺林大監孫也明略  
言回納高郎書意甚迫切然未有可輟當割俸一千往  
公若隨分調之錢監時有人往來也 庭堅再拜

庭堅再拜道塗疲曳不得附承

動靜遂六十許日處處阻雨雪今乃至荆州尔春氣隨

既即日不審

庭堅再拜

王事不至勞勤頗得與僚友共文字之樂否所差人極  
濟行李道上殊得力荆州上峽乘舟不大費而差安便  
遂不須人故遣回明日登舟即行方此阻遠臨書增情

千萬

為道自重謹勒手狀三月四日庭堅再拜 上

公蘊 知縣 宣德 執事

庭堅再拜於

公家致不踈度

相與之意亦不淺被

旨至陳留略已六十日終不能作一書承

動靜亦知

公初領邑事不能不少勞神於簿領書問之闕自可同

體相盡尔 沈簿 吳棣 往來聞

廷居之詳每承

流問息意備矣庭堅以繆於史事遠竄黔中罪大惡寬

惟有感涕即日俟受

命即行無緣

會面臨書懷仰千萬

為民自重謹奉狀元日庭堅再拜上

公蘊 知縣 宣德 劫事

雙井新牙八兩漫奉

一歎恐竭氣以露牙八兩助之耳

庭堅頓首

庭堅再拜上

庭堅再拜上

庭堅再拜上

庭堅再拜上

庭堅再拜上

庭堅再拜上

庭堅再拜上

庭堅再拜上

庭堅再拜上

庭堅再拜上

庭堅再拜上

庭堅再拜上

庭堅再拜上

庭堅再拜上

知辱

愛謙重深畏似淡薄而又長有以見

君子之交味也奉

剔忽踰牛年雖修問不數懷仰則勤即日黔州氣候想

尚温煥不審

身候何如伏佳

安靜不擾民以寧一神所扶 祐日擁

多福無緣

叅承臨書馳情無量伏祈

為民自重以頌

超擢謹勒手狀十月初六日 庭堅再拜上

庭堅再拜上

彥脩 知府 左藏 閣下

庭堅拜手啓此因彭水人回上狀當已徹

几下即日暑雨煩溽不審

專候何如代惟

公平清重民以不擾神之聽之

百福所集庭堅以家弟不聽遽別留涪陵忽月餘今日

遂成行益遠

齋閣惟有馳情代真

為三白壽以頌

陸用謹勒手狀四月二十二日 庭堅再拜上

考略 使言 左藏 閣下

庭堅頓首竊觀

鎮靜足以安夷 襟

清節足以伏吏 民

郡齋宴閑時與 僚佐歌舞以謝江山當亦無不樂時別

後未嘗不思

清對也由涪渝 至此遂無酒可敵

齋中色味此邦 微有瘴霧日須醇酒幸此旁舍民家頗

解醞酒相給耳

殿直想讀書益 有功但令屏雜學且以筆墨弓矢為戲

令村媿老矣為 給使久之自當習靜成性矣小子相得

一少年淳謹者 與同學稍能勤也 庭堅再拜

庭堅再拜兩日 采黔江水漲涉夏廼復苦雨耶齋閣風

物想入

知創益有可觀所恨轉閑濩索無與共樂之者耳

子寧氣體漸能堪耐時到

賢樂從容否比因檢書見

東坡一篇聽琵琶纏頭曲甚妙不審曾見之否或須當

以大字寫一本付大張也亦思你聽道人歡一曲偶有

數字未可意後信并寄矣

庭堅再拜

庭堅頓首啓邇來

等候想益康實聞

子寧已能出點李計殊輕安數共

賢樂把酒否別後時時夢轉閑濩索之聲也三祇候安

勝庭堅再拜

羅忠

秦德

道中極得力但久滯留增愧

耳

庭堅再拜

聞後房九月臨蓐計當得男以慰

所望

賈守得書未能如期來交承否

子寧聞遂安強計數有

齋中小宴歌舞中更得新進否

此邦樂籍似皆勝渝瀘

微有成都之風也

庭堅再拜

八師經文寫得無便

可寄今附部子寄不知

可意否黏部子時微

似差互却如不見經卽

在子寧部子中矣

庭堅再拜

重煩

惠油餅起渡荷

春邨不倦感愧感愧

庭堅頓首

庭堅頓首風慘令人不能佳不審

起居何如細事數煩

高明甚愧此品茶餘一斤半告

指揮磨却令自送來與之酒願戒今少下細磨也

庭堅頓首

仲弼 排岸 長官 問下

庭堅頓首經宿伏想

侍奉

太夫人膳飲勝常

令弟子舍皆無恙今日幹行李未辦事未得

衆語二語錄各住一通維

華發明者可以入此書尔今日風色未得行否

庭堅頓首

茂衡 通判 宣義

得之不得天魔得玄之又玄外道玄拋却取娘初草乘

認他黃葉作金錢萬仞峯前快撒手更休以後復之前

此書如鳥驚霜弓地避人跡

庭堅再拜啓程三班回奉狀當已小塵

聽下即日夏氣煩鬱不審

貴州之土寒燠何如伏惟

投壺雅歌蠻夏安業

臥閣 冥閑百福所集庭堅替伏草藿之間亦粗能經

理衣食之資舍弟遠挈小子渠一子一妾來相與處

亦慰眼前餘無足道者匏繫之山上心子  
教准有馳情謹附承  
動靜謹勒手狀

五月五日責授涪州別駕黔州安置黃庭堅狀上  
補之安撫太傅閣下

庭堅再拜楊三班來問得  
左右動靜甚詳承

宴處深密虜在  
目中無不能貼良慰懷仰間

廬南山川清秀頗得僚佐相與登臨宴樂之否無緣相  
從一笑願

時蹙經方蓋

用

都監劉君於此相從在公家相調護始終不倦承  
冰鑒照遠獲預

薦章不肖實亦受  
賜

庭堅閒居極欲省事不能數假借公吏故遂闕  
歲敬老眼昏澁作書亦甚磨擦伏侍

高明照察底裏

施點作研膏茶亦可飲漫往教種幸一碾試  
垂諭何如  
庭堅再拜

庭堅再拜啓前蒙附郭殿直

所賜書并得蠻弓改作臥茵及餘廿二種即作書附江  
安尉李儒道謝并致雙并去不審已徹  
左右否郭殿直近方到此問得  
動靜甚悉以慰懷仰即日春寒不審  
尊候何如伏惟

臥閣宴安折衝千里之外夷夏無不得其職  
明神扶佑

百福所會令嗣及解元想教得安問聞

兩令即充淳謹喜讀書此亦長年可意事也

前守曹洪備已解官去新守高左藏旦之弟也老練  
庶勤注亦久在場屋不易得也雖閒居與郡中不相聞  
亦託庇焉庭堅比苦脚氣時作頭眩脛中痛雖不好復

飯亦是老態漸出因此出門不復與人問慶弔相接林

下惟與二三道入共齋粥似差勝舍弟兒姪輩不審衣

食便是了一生無足

貽念無緣參承千萬

為國自重謹勒手狀正月十二日

庭堅再拜上

補之 安撫 團練 閣下

庭堅再拜昨承

拜命為夷夏借留

明使君嘗具手啓道忻慶之意矣聞

體力輕安須鬢殊未白此大慶也庭堅受性蚤衰已成

一翁尚能飯耳無緣

言面臨書增情

庭堅再拜

庭堅再拜今春黔中乃見積雪天氣亦大寒不審

貴部氣候何如去年黔中荔子差勝前年但不可作腊

聞瀘戎荔子白曬乃佳是否開元中入貢蓋用瀘戎也

庭堅再拜

庭堅再拜啓昨鄭殿直迴附狀并以雙井分上不審已

微戲下否今歲黔中霜雪早寒以至窮臘少復晴日不

識

賈部氣候何如秋惟

投壺雅歌夷夏安帖樽俎之間多得佳士

宴飲之餘頗復閱今古以為樂亦聞

須鬢不白飲食類少壯此耆艾之福也庭堅頃者致瘡

瘳次已成疔白窟逐以來與憂俱生不復耐寒暑粗可

倚者老饕餐耳 扈縣想數得安問 秘校般挈歸未任

旁子舍學問當有日新之功無緣

瞻望歲窮春作懷仰何日不勤伏祈

為國自重以須

陞擢十二月二十二日

庭堅再拜上

補之 安撫 團練 老兄 閣下

庭堅再拜不敢 數通書恐謫籍之塵或玷汗

清望伏想

深察也 劉公敏殿直昨蒙

別紙有顧眄之意幸甚此人幹辦明了它日

見之可悉其存心甚美俸錢盡割在荊州奉繼毋守淡

薄而勒官殊不易得比 漕臺欲薦監渝州稅渠以非



所欲未敢供願狀竊聞

貴部新五寨皆是舉差願得一蒙

驅策不審

可收置門下否渠涪州來夏當滿而渝州關乃是來年

二月故急迫干叩耳此人既是公家所須人兄弟與之

好故敢率易如此

庭堅再拜

蕃弓袋因人迴更再一枚欲作琴弦耳恩煩不一悚仄

悚仄

庭堅再拜

庭堅再拜啓得雨秋氣明爽伏惟

燕處萬福見

所賜家弟去月晦書想得

日用輕安處炎涼之變意慮惓然惟有欽歎承

治行日就緒何慰如之雖

瞻望未卜而數聞

君子之音欣慰無斃謹奉手狀承

動靜謹狀

八月初四日庭堅狀上

補之

安撫

明使君

老兄

閣下

家弟蒙

賜手筆甚勤重欽仰

盛德何日不懃繼當作記奉承

動靜

庭堅再拜

庭堅再拜啓春未被

旨移戎州謂計日可

叅候故不復拜狀而多病就醫藥所至淹留凡三易舟  
乃得及此比來不審

尊候何如曠旱得雨想少慰

憂民之意庭堅捐棄漂沒衰疾慵惰又在林麓已無衣  
冠但有幅巾直斂野人之服恐不可以造

公門謹勒手狀承

動靜

庭堅再拜

補之

安撫

團練

老兄

閣下

庭堅再拜庭堅昨於魚洞僦得大舟至戎舟行不甚覺  
暑氣至此無可以累

左右者所幹止於薪菜魚肉舟中人可自辦也但欲一  
聞寂僧舍中沐浴并治二三種湯藥備小兒輩乍到焚

口遺書不深知其故要當

相與淡淡於義乃安

庭堅再拜

庭堅再拜啓欽想

風流有日邂逅獲奉

緒餘少慰鄉狂不肖放浪林泉間已成寒灰槁木尚蒙

長者過當愛護使立於無悔之地敬佩

嘉意無以為喻重辱

手教存問動懇感激感激區區來日遂行無緣瞻望唯

冀

為國自壽以頌

陞用

庭堅再拜上

福之 安撫 團練 老兄 閣下

庭堅頓首

獲俸餘出於

至意不敢有所擇然

公長者賜給中外用處博矣復以見及 祇增愧已

子舍諸郎皆有英氣它日老夫或有託 焉恨不款曲相

語也小子相駭未有知不敢令

恭侍迺蒙

尚記感愧感愧

庭堅 再拜

庭堅再拜不聞

音忽逾月區區惟有懷仰即日天氣 亦小寒不審

何以如快惟

惠於民上下愛敬

府士無訟

齋閣但文史歌舞之樂

家庭詩禮雍雍肅肅神之聽之

福所會庭堅衰疾不損杜門似有味萬事隨緣亦忘

幸食之豐約小兒輩稍知讀書有兩道人於此同齋粥

有鄉人鄰好先者以鬼谷五命游兩川舊矣云有緣

幸至

治下故輒附手狀承

動靜十一月初六日

庭堅再拜上

蒲之 安撫 團練 閣下

庭堅再拜比想

氣體益康疆尚能

刻飲否願

勤衛生之經以須

不次之用

庭堅頓首

毫懸想常得安問

于飛兄弟講學當有日新之功舍弟云十月初一王庭

秀才船泝流西來殊不得近音苦至

庭堅頓首

為趣其行李也

乃來中恨餘甘入口苦澁難堪久之乃得味遠不及橄

攪若此一種者乃勝橄攪矣西域傳云餘甘二種大者

生青熟黃小者終始青色蓋信然矣

庭堅頓首

真珠菜淨濯去腥氣入蔥白數寸椎薑一塊椒數粒沸

湯綽過研五味壅醋食之甚佳

按花剝去皮及莖幹取成塊者湯中煮令熟鍊薤油炒

令香下蔥薑椒醋水相半煮沸微入鹽醬甚美

此治二種菜食之殊佳漫錄上

庭堅頓首

庭堅再拜不獲承

教惟深向往即日暑氣煩鬱不審

庭堅再拜不獲承

教惟深向往即日暑氣煩鬱不審

尊候何如伏惟

高明所照瑕瑜不能相掩吏稱其職民安其業  
寢食之味有神相之庭堅區區行役方次湖口挹  
而江之水懷思何日不勲到鄙州掃除以須  
大旆承

詔東歸耳庭堅有俸餘五百千在夷陵託一親友戈蘆  
間辦一事其委細具器之書中願即得開可之指達夷  
陵耳瑣瑣

高聽悚惕悚惕盛暑或

衝冒按部願

珍齋以自壽

庭堅再拜

德夫 運使 祠部 閣下

曾游官在江西否

可與共溪山之樂乎春氣暄暖即日不審何如伏

為福

三事不至勞勩否

寫母照君勝裕庭堅孤露困窮日在

暮次幸無它女睦兒相士附

起居禮

庭堅叩頭上

庭堅再拜前日輒以

恭道同轍率易及惟清人物之論伏蒙

開納敬佩

盛德之意欽重欽重

庭堅再拜

庭堅再拜啓去歲以史事待罪陳留乃聞

先公朝議棄養

公委興化歸在喪次方報應史事不能即奉疏南還及

此承已

祥練日月川流

追慕無冀伏惟

元筵之奉痛割如新奈何庭堅去國累年素冠未

衰毀瘠餘生殆無入理又得罪遠竄顛倒病瘁不勝衣

冠無絲一詒

報舍謹奉疏承

庭堅再拜上

庭堅再拜上

晦之 使君 大夫 大孝

庭堅頓首待罪陳留數得與

君子游荷

恩意千萬甚忘逆旅行日欲作記奉

別賓客晨夜相及遂不果然念念不忘也即日春寒不

審

孝履何如伏惟

几筵之奉以時 諸令弟服次安穩

相望遂數千里臨書但有悵仰千萬

珍重謹勒手狀正月二十日 庭堅再拜上

簡夫 宮教 朝散 大孝

陳充國魚洞之佳士也以渝州無采來糴食米東歸過

貴部幸

為調護之

庭堅頓首

庭堅頓首獻歲不共

壽觴惟有祝頌

惠酒殊佳斤燭甚如法弓弦通裙亦精緻併佩

玆既

所須大字已書二篇作卷勝作慎故不復改棊子甚好

但太又數少只得如

廣之所用小者不須極圓黑白皆石每色一百二十便

適用矣庭堅本欲初十日下午瀘州以

信道挽留十二日即行矣遠

別曷勝耿耿然

公自當翔翔中州

相見不遠矣

庭堅再拜

庭堅頓首自發瀘州後絕不聞

雙道諸故人音問惟痛惜

黃斌老不壽耳即日春寒不審

起居何如

閣中萬福令嗣長茂

南玉想朝夕相從殊樂頃聞

劉廣之除秦鳳路都監而不聞除戎守豈尚未去耶倅

車不知為誰能垂顧眄否

上幕時來安詔從容否為道千萬意病餘多倦未能作

書也雙井一角漫將遠意輕觸愧悚悚方阻

言回臨風懷想千萬

環重謹勒手狀正月二十六日庭堅頓首

履中 巡檢 侍禁 執事

庭堅頓首旦來伏想

起居輕安細事溷煩有一紫竹轎子未有竿欲乞兩枝

飽風霜緊小挂竹又須時月無毛病者便得之佳或無

為乞鄰不嫌似微生高也

庭堅頓首

君全 名儒

庭堅頓首經過極煩

主人之禮行日又屈

營從度江到沙次甚荷

勤懇六月半及戎州人事袞袞忽而月餘不果修敬想

即日

王事不至勞動

起居輕安骨肉皆勝浴前承時時

小不康體熱自汗今已平矣竟曾鍊成金液丹耶有餘

幸分三二兩然不可恃藥力極要將攝乃得復初耳未

緣

會集千萬

勤官慎事以俟亨衢八月十九日庭堅頓首

公立 少府 殿直 故人

庭堅頓首蚤辱

寵顧甚惠晚來

日用輕安否更欲造一小竹簾具長闊之度奉呈作成



并欲裁青布緣之不知十四日晚可得否

庭堅頓首

相如 少府 殿直 執事

錢一緡納上支前所買雜物及燒浴柴炭幸

指揮給付 庭堅頓首

相如 少府 殿直

庭堅頓首陰雨不解不審

孝履何如尚有細事愚煩有黑漆板牀四六昔欲借一

張書室六月若無白木者亦可耳恃

來辱勤勤故敢如此 庭堅頓首

天將 足下

漆板牀

營求棟仄棟仄所謂黑漆板牀有之耳書堂

已設涼牀恐夜中風雨冷甚欲就壁間更設一暖牀

耳萬一皆無只得一張好牀大者以四六為準或四尺

二三闊六尺四五長亦可用也 庭堅頓首

天將 足下

有親情來託買荔支還可為置得否渠將交子兩道来

或恐交子難買即換鹽二十斤去如何庭堅頓首

程君 足下

庭堅頓首前遣僮夫迴奉書當已通徹秋暑未艾即日

王事不至勞動

體力佳否小兒輩寓居太平想時時煩

長者護視

公衮 彥明 靖國諸賢當教有清集

今兄時到郡下否奉頌

指揮買葛六匹不必極細但要一色耳家中遣人來時

為作一部遣送也秋熱揮汗作狀草千萬

勤學珍重七月二十二日 庭堅頓首

子懷 監使 殿直

庭堅頓首暑潤

體力佳否

王事不至勞動耶前承

送紙軸今日偶寫得遣上

庭堅頓首

子懷 殿直 執事

庭堅頓首再拜前日過蒙

主礼敬佩

歎懇之意天氣暄暖喜承

起居萬福色幾有雜色而無紅幾

王子飛云有之候子飛送到即同遣上字軸付來人數

日間事空當

參詣

庭堅再拜上

鴻范 七舅 提舉 通直

庭堅頓首

清閑頌如此作不知可

意否紙軸書雲頂十二時去此佳作也純公疏勉如來

諭但恐未必行耳至樂山豹隱亭榜臻公行可附也聞

公畫鑒高明計齋中大有恐

因行携来一觀幸甚

庭堅頓首

伏承

易名以避處冲甚善然寬字亦未甚好輒欲易  
貴名為朴可否朴既與子原字叶又王朴周世宗朝名  
想其心術治行超然出一時人中心常竊慕之也

庭堅再拜

庭堅再拜前日得

瞻見甚慰傾仰雪寒不寒田

起居何如

所苦想更平唯多燒竹淋正湯酒中時時進之飲冷与渴  
當頓減此中府不畜熱之驗也五香湯来甦丹今遺上  
雖向平可更進滌滂絲以私令株蔓皆盡為佳昨日為食

客自辰至酉遂忘遣

庭堅再拜

鴻范

提舉

通直

七舅

閣下

旦来

體氣清佳否今欲迴納米三石八斗黑豆一石二斗外  
不審請過錢幾許奉煩

令作抄迴納也猥事不當煩

君子悚惕悚惕瑪瑙研珠一枚并墨竹兩紙納上墨竹  
佳物但未背耳

庭堅頓首

鏡架已成否

庭堅頓首天氣晴暖伏想

日用輕安聖俞詩前承

借示輒為屋漏所敗因令裝背小勝今納上

庭堅頓首

君澤 知錄 宣德

今日極温下審

起居健否水拓板二花梨手几一柱芥子并烏楠木柄

同納上希

檢至 庭堅頓首

君澤

庭堅頓首聞居每出輒煩人

叅候替緩先屈

軒蓋良荷

眷與之勤辱

手海并

建溪名鑄感刻感刻朝夕碾試乃知功枯耳謹勸

狀道

謝不能萬一 庭堅再拜

德父 寨主 侍禁 執事

庭堅謹上謁候

少府 祕校 名家 起居

三月初五日手狀

治積冷在胃嘔逆不下食以至水亦不可諸醫束手有

宜服半夏大圓

半夏一两湯洗七遍切焙為細末

小麥麵一两

二物同灑水搜和圓如小彈子以水煮令極熟温熟水

吞下不計數旋莫旋服胃中得藥力漸當受藥餌矣忌  
羊肉及錫

今日方乞得齊州半夏并方納上可便作與之王德全  
有米欲入中但以雨意未定不敢般入倉不知  
軒蓋幾時可入之欲般去幸少

留意方便利益也

庭堅頓首

庭堅頓首承又

為上司所差委當至巴陵

衝冒風冷良不易日聽

歸音耳仲璋筆評漫遣上亦安能與之為重耶渠此筆

善書者當無不喜之明畧詩已領袖荷

庭堅頓首

君澤 知錄 宣德

庭堅蒙

顧卿勤重感服不可言真珍飯并汁滓相將珍饌也即  
與三二佳客同享之庭堅已約開食禁盡七月得肉米  
氣體便豪壯能大嚼矣

大郎更好顧視之

帥座請兩至誠上達公私欣欣 庭堅再拜

鴻范 七舅 提舉 通直

暴脯味亦佳但愧數為

左右費耳

昨日孫彭年秀才去附書及茸檀籠當先此到霜寒比

來

何如出入不至懃苦否千萬將爰初二日 庭堅拜

嗣直 少府

庭堅頓首兩日

起居勝健否治行何如今日二長季及兒婦以老夫奉

命到寺中轉經藏因令參見

縣君治行方冗不須為具也聞

須花布作倚背座子何以相外不示

諭今送王井欄四匹或未足用更

垂示

庭堅頓首

仲牖 通判 通直 二十一弟

庭堅頓首法帖乃至煩

甚非宜或木下手幸

還比得一兵頗能此事也王君所幹乃尔稽違亦可

使老夫自遠幹人有匪者亦棄之矣而二三子多王

君之比故比來用度極窘抵當至百千矣遣廣僧往督

其費乃反使廣負謗毀計廣語言容易往往齟迫故致

此患耳廣性不敦重語言輕易是其短其餘皆謗黷之

耳無一事實也若稍稍督得此通盡寄醇老宅庫易作

六十錢米既奉法又易致耳

庭堅再拜

大墨一笏頗堅黑恨不多耳陽山九峯紙各一百漫副

匱乏耳不能往也前託王公濟致四千足作燭價再往

境不曾上納或又不能送即當自此遣上前燭恰得二

十核送一相知人矣

庭堅拜手

庭堅頓首兩日不聞

音問想

益遣叢脞殊可厭

君玉有來音謂

仲安必已還矣磁石若有擊破合藥者乞一兩或無不

固求也

庭堅再拜

承慙足下

酒味極醇正但微辣恐澄澹芒頭大耳

庭堅頓首承

別三江口恩意不倦又承

庭堅頓首承

龍力輕捷

貴聚皆安勝今年必得暇到榮資富順捆載而歸矣所

須文字一軸題傳神二軸今付

宣叔人迴百死未能委細作書千萬

善愛未慙同此意

庭堅頓首

君玉

仁知

庭堅頓首盛暑不可出但引領

齋閣耳不審亦

得清涼之地度此午暑耶欲得兩鋸匠到此解一段木

不過一日工耳便得幸甚

庭堅頓首

子温明府宣德

庭堅頓首天氣驟寒不審

起居佳否今日欲悉遣太平吏兵

公白直可借一名於此驅使否此隨行但有兩莊客耳  
恐驟無人小盜或窺視少定疊雖兩使亦事足耳

庭堅頓首

子温 知縣 節推 仁友

庭堅頓首累日困於尊俎不能

參候但有馳情秋冷

起居佳否黃龍葺一書室粗明潔可居但關器用云色  
中祇候李接借偏釘十條去何故作許大次第不審幾  
日季應還可較四隻或兩隻否謹勒手狀

庭堅頓首

手温 明府 仁友

庭堅頓首數日不得

瞻望懷仰實勤晴寒

起居佳否買竹絕不聞消息何也借器用略已足但少  
椅子更借得四隻否欲煩

拍揮勾一木匠來作一籬門但為五條籬柱早得之幸

甚 庭堅頓首

子温 明府 仁友

庭堅頓首頃僧崇廣去嘗奉書既而聞廣不留全徑過  
零陵不知此書得通

几下否比來不審

游居者誰維摩閣想更崇飾撥醅醞愈得妙否

祖師塔院當有日新之功山川形勢極為佳處



諸賢不可不留意也庭堅今年來幸健但未存一酌撥  
醅之期耳因來時

惠數字亦慰窮獨秋暑方熾千萬

珍重七月初四日

庭堅頓首

靜甫 太醫

庭堅頓首蚤來又辱

寵顧良佩

勤篤

惠米麵珍蔬愧以有待仰累

顧郵對客道

謝草率

庭堅頓首

靜甫 太醫

秋暑稍易堪夜中清冷美睡想殊得所但當

深思寶護玉體立功名耳

所寄尺六觀音紙欲書樂府似太不韻如此樂府卷子

須鎮殿將軍与大夫娘對引角盆高揭萬年歡乃想當

也一處漫書一卷大字去未陽茶磴窮口可得二兩許

未能足得瓶子且寄兩小囊可碾羅畢更熟碾數百點

得自浮花泛乳可喜也須佳紙當奉寄宣州紙只是包

裹材器耳彼易得藿香草豆蔻否所須通俗樂府得暇

當用小牋作一卷子去

庭堅頓首

庭堅欲煩

頤旨更為作燭二十枝如前法不知

可得否然聞 公濟說託外縣鎮買蠟亦費力果然恐

不能猝辦有人在此候發若十二三日到猶可及前自用者猶有十五枝在若且作得五枝走一人送來幸甚若要簡紙卽示諭此居處隔江卽紙戶家每來問勞之遂可使旋買百十張積自可得五七百耳亦差光緊如官中買者蓋於官紙中擇差者見售也草豆菴更不須置昨日見一若官言彼極易得已託渠買千顆矣

庭堅頓首

昨日作竹匱極荷調護甚如法也欲更作疎櫛竹匱盛食器不知能為作得否蓋三間屋中欲盡去凡案令寬展耳但鄙事溷煩多深媿竦也有人惠糜肉旣已禁肉遂為無用轉奉一飯也此作得重醒酒乃似京師官酒味少時亦奉一

器

庭堅頓首

獻香海神奉頌

拍揮作一鎚爛跋須曲起乃壯然要令跋嘗盤心也

庭堅上

欲作一竹匱高五尺闊四尺七側闊二尺三兩層欲頂及四面平直須

拍揮買竹為之唯壯為妙此自与手工也但鄙事數煩君子多愧耳

庭堅頓首

造二簾極如法甚煩

調護也告

拍揮來取物料錢更欲得兩對小簾鈎只木工作者可也得此簾則當大窻紙甚涼矣又慮風雨夜中冷須得

兩簾於窻裏各闊五尺五長三尺七寸柿膠糊之仍打  
四小鐵環四小鐵鈎事乃大備但郵事數煩  
君子愧惕不可言耳  
庭堅頓首

茶碾一副欲奉頌

指教一木工差巧者作木匣及把手子便漆却却都

示物價仍與木工錢也

庭堅頓首

庭堅頓首比承

惠顧敬佩

厚意暄暖伏想

侍奉吉慶

貴字曰厚卿竊不以為然 安太尉名字如此已顯又

是當稱貴人不可全用也季礼見舞韶樂者曰如人之

無不肅也如地之無不靜也夫能大庇萬物者莫盛於

仁可字曰子仁則免與人又無俗氣也不知可用否

庭堅頓首

惠既魚鱉珍味感刻感刻前承

應副白豆蔻防風敬佩

倦倦之意

庭堅頓首

篋

珍羞之賜感刻感刻顧無佳物可奉

報耳聞學院子有能界冊子者不審未替否如未替即

欲送一冊子奉

頌耳

庭堅頓首

庭堅今日報謁數客廻已走到保安熟寐家人喚起強

飯之方籩頭少味承

惠饜家人云饜似未熟因令煎之方欲食得子永報遂  
不能舉箸然家中人將生熟饜細視之皆無有豈天寒  
方聚廳於瓶底乎一噤

特當意欲用口味不知可否

庭堅再拜

庭堅欲初六日奉邀

全甫

君賜

時當

元朴

子美

同飯蓮華亭煩

全甫指揮具之幸甚

庭堅頓首

早食包子作數種乃佳 肉汁粉麩鷺下飯

鷺自庖去

晚食作八九味煩

斟酌唯佳物乃善今納一千足去恐尚少續送  
來日納二斗酒去

聞有流黃十兩或未用且都輟來如何今年闕金液遂

覺氣數弱於去年也

庭堅頓首

此一種水味雖不及 教授家者亦可喫漫分上

庭堅頓首

屋子粗率合得就欲歲裏遷入少竹門竹窻買斤竹不  
得若有斤竹欲廻買兩柰可否

庭堅拜聞

庭堅初十日率易共早晚食攀屈

全甫

君賜

時當及

元朴

子美

琪稟  
尊命

信中

不罪坐邀幸甚

庭堅再拜

天氣小冷而得晴日頗宜人

不審台候何如一婿自安州來相見方館穀之故兩日不果

瞻望黃橙三十漫分上旋煎亦珍

庭堅再拜

庭堅再拜經宿不審

何如伏想

不爽調護昨日雖到田君家以不肖輟行遂罷會堅欲

今日為之不免羸沒應之耳脚婆已支雇直附子尚未

來取價幸

願首問之

庭堅再拜

中玉十三兄

金部

閣下

之美易變稍遷否除代未豈子開入蘭臺耶

庭堅再拜啓私居多故人伯氏方自都下來歸故勿

勿不能作記承

動靜聞餘溽暑即日

尊候何如伏惟

齋閣宴居八州無不得職明神相之

百福所會頗復与

諸公共登臨之樂否庭堅蒙

恩假守宣城實出

獎借之賜方圖一走

節下謹勒手狀

庭堅再拜上

中玉 運使 通直 老兄 閣下

庭堅再拜庭堅已沿舟且般挈賤累至海昏方趨

節下請

教以盛暑骨肉不肯久跼小舟中已從

獻父借二舟或恐鈐轄司自治行舟不能盡應副

賈司更那得一舟幸甚自炭步至海昏不過三日若得

早至舉家受

賜輒恃深情故令投告也

庭堅再拜

庭堅再拜陰雨不審

尊候何如今日以 祖母遠忌來承大飯僧飯罷往賀

德循迴當一

參候細事輒煩

左右買附子二兩若得四枚以 黃龍清禪師小中急

來求藥旦夕欲遣人迴故敢惱亂

道友耳

庭堅再拜

中玉 十三兄 全部 閣下

庭堅再拜午刻伏想

尊候萬福附子不審已得之否來日黎明欲遣黃龍人

也脚婆已就否數夜脚冷甚念之耳欲便打一  
錫盃如可即送銀盃去作樣也 庭堅再拜

中玉 十三兄 金部 閣下

庭堅再拜啓

府中潭潭不異逆旅風雨驟冷擁被不温乃能

降伏心意服枕晏然欵欵舟次大風簸船凡動物

皆謳吟達旦時時驚眠亦有斷維折柁之憂今日既不

可出擁爐假寐亦自不惡 翹叟亦擇日出居乃是南

人毛病明日陰雨往往復還家作客矣亦聞澧州已食

筍方作書從小檀求之饋犁祁感刻感刻

器之到當入城下

中玉 十三兄 金部 閣下

東坡此一詩曾見不漫抄去醒醒若醒不醒

但看醉道士也

庭堅頓首再拜

味道 通判 朝奉 閣下奉

別八年於茲不通書亦五年矣惟是懷仰之心無日不

勤比蒙

息罷太平還吏部不謂便道乃得

參展何慰如之秋候小冷不審

起居何如即款

賓次謹勒手狀

庭堅再拜上

味道 通判 朝奉 閣下

庭堅頓首自 家弟知命棄去每遇舊游故人未嘗不  
法然也想

公亦不忘怜之不肖罷歸猶恐有  
命左遷不審近報云何

示諭舟人云  
貴部非泊舟安穩之地恐不得久留承

教耳  
庭堅再拜

庭堅頓首再拜兩氣清潤伏想

起居輕安兩日不審復有即報否

所湏州榜雖寫得恐方此時未宜張之動人睥睨則且

用峽州例藏

公家可也

庭堅再拜

味道 通判

奉議閣下

八月晦

庭堅頓首 何承

與舍弟書 意欲得巫山縣字老嬾久之不能下筆今日

偶晴快遂 書得然物材皆不如人意且漫往不知堪用

否往嘗授 大字法於許覺之用退光木板面以胡粉書

不可意輒 泮去然既可改則意態有餘往往下筆即可

耳然巫山 榜以回祿墮敗今此字癡拙有老人態則是

水土重遲 之筆多似可厭勝耳

庭堅頓首

深源久不 聞音問安否此邦士大夫亦多善士思欲得

如



公高材廓落者一晤語不可得也思古人看羊海上十  
九年可謂弘度君子矣  
令弟得近書否小子相過蒙

齒錄甚不忘往日

周旋教載之惠也

庭堅再拜

庭堅再拜累日不奉

談席實深懷仰天氣小佳伏想

起居萬福張文潛一詩漫錄上不審

見之否

安常昨日將出復還無甚苦否庭堅再拜

中玉十三日金部閣下

庭堅叩頭有一州王寅者清靜寡欲忠信好義犯而不

兩房孤遺待其祿而食故授齊州司理今為見闕以江

州無船輒欲乞一冊於

節下以不肯於

左右有一日之雅遣人來借一言已報之云

馬公特達好賢如足下之清修重慎見而可知足下但

自往來之不審嘗至

門下否

庭堅叩頭上

庭堅再拜雪寒欲不可過喜承

起居萬福宿昔大風簸船鼻斲如雪略無勝負今夕萬

乘齋宿想乾坤統漢宮無此風雪老豸自是果熟似別

無意火前但願安樂寒暑自依節令一據

庭堅再拜

中玉 十三兄 金部 閣下

來日不可入城

請書只是儀注耶

庭堅頓首晚刻伏想

體力輕安治行良不易適見兵馬司已并節級差二十  
一人度後日遂可成行流寓於此家屬未能般轡來略  
不能展

主礼甚愧法酒杏仁各一斗漫沃

從者輕瀆悚仄悚仄 庭堅頓首上

駐泊 侍禁 執事

庭堅頓首盛暑久不得奉

謁朝來

起居何如雙井一器漫分上

不訝輕瀆 庭堅頓首

駐泊 侍禁 執事

庭堅頓首天氣驟冷不審

起居何如伏想

日用清健却欲煩

日送安樂泉一擔可否

無論 庭堅頓首

復中 都巡 侍禁 執事

庭堅再拜蚤蒙

公厨饋節酒久為巡客數弗費供億甚不皇也晚來无風

憐不審

起居何如偶得麀肉差鮮漫獻一筋  
罪不輕瀆

庭堅再拜

中玉 十三兄 金部 閣下

庭堅再拜陰風冷落喜承

寢膳安宜遣書對客雖三餘之日亦罕得暇或閉閣極

容而臥耳草書止是率意亂寫豈有精妙之理兩日來

又思頻浴身安之法當一入城即上

謁方固欲眠上啓不如禮 庭堅再拜

中玉 十三兄 金部 閣下

孫材又計不久即到此得近問不渠既入作

郎官想不待

德縉到也

庭堅頓首再拜

使君 大夫 閣下庭堅領太平事八日奉

朝旨罷歸吏部當復還荊州稍謀生事道出

貴部奉

別才百許日乃得

瞻望實慰馳情秋候小冷伏惟

尊候萬福比晚詣

賓次謹勒手狀 庭堅再拜上

使君 大夫公 閣下

累日不奉

誨益唯有懷仰晴暖伏想

台候萬福以故人阻風相挽留義有不得違者遂失子  
永之約若萬一來日成行絕早且遣孫八及定國書往  
矣計自此時有人往還孫八所要字便可致也偶出見  
市中烏裨似可入漫遣五十  
庭堅再拜

今日

飲膳勝常否

須草書賓客紛紛中寫不能佳也二種紙漫納  
書凡紙品裁皆佳可惜寄人家飽蠹魚也之字詩錄上

庭堅再拜

朱君飯前樓已那船在望僊門食罷即行

庭堅再拜自一

大旆移按巴東身亦奔走道塗久之乃至太平莅事九

日復送吏部至今漂沒未得所以是不能修敬

左右伏惟

使節之在淮南未幾也

來撫江西盛夏亦

勤於道塗否未緣參承臨書懷仰伏祈

為國自重七月初一日

庭堅再拜上

之美 運使 大夫 閣下

庭堅再拜

使車雖數遷然

敦厚膺敏民所望而畏愛也伏惟

按部所止高明敏手惇獨得職

寢食之味神所相勞

令嗣猶在婦翁家耶

君禮想視膳問寢不解子職居閑亦得文字之樂庭堅  
漂寓鄂渚家二十口亦隨緣厚薄但湖北極苦旱乾不  
免有饑饉之憂耳不審

貴部夏秋頗得時雨否

庭堅再拜

萍鄉縣令黃大臨庭堅之伯氏也其檢身臨民故莫逃  
衽

衡鑿之下今歲六月當滿而交代曾誠乃以適來聞此  
若遲遲不來規欲避免然尚占此闕未歸吏部恐或淹  
留數月耳或

按部至邑當蒙

會察

庭堅再拜上

儻舟極荷

垂意不要與爭數千錢得大舟安穩又速離得鄂州是  
第一策雖三十千不足為費也絳州法帖送

郎令勗

庭堅頓首

昨日見潭船一様者凡三隻試託令船牙人于細問當  
雖三十千足不害如昨日攬載船只直二十千瘦亦微  
疎漏不可人意耳

庭堅頓首

馬子欲與

韓二州不知須否今只得三十千省亦可若  
要看可來牽去

庭堅頓首昨

仲瀟過此盛稱

亞室之秀惠纖穠合度笑語不可忘女功尤妙所以不  
欲草草措詞而老拙慳澁未能成也公濟來又言作  
瓠羹極道地故奉寄麵一石作瓠羹也草書漫用連州  
大紙寫去不知

可意否昨發武昌時便為輕齎至宜州之計凡重物皆  
不將行所以紙研墨極闕大圭往取猶未來耳有隨行  
紙昨在八桂已用竭連州紙乃旋買來耳須草書但要  
自看不必堅紙更約二十年看得便可耳一噉兩日發  
熱意思不甚佳今日猶憤憤來人索索作此所謂草草

庭堅再拜

庭堅再拜道出

貴部喜於承

教伏蒙

教敘親親之義甚厚遠遯忽復改月何勝懷仰夏暑暄  
濁不審

何如伏惟

太夫人寢膳萬福

府中清明事簡不廢

溫清旨甘之職退而

宴開吉慶所會區區方抵高安幸無它方遠

談席伏祈

為道自重以頌

陞推謹勒手狀

庭堅再拜

幾道通守

朝請凡

庭堅再拜夏氣煩燥不審

尊候何如伏惟

太夫人寢膳安宜

貴眷皆萬福前因萍鄉人上狀當已通徹

左右庭堅區區幸已達九江舟六賤累皆無恙方阻瞻

承懷仰無已謹勒手狀 庭堅再拜上

義道 通判 朝請 兄 閣下

庭堅拜手啓經宿不審

尊候何如利血止否若用四物湯加阿膠無不止無能

除上盛引飲等

都欲想不覺倦亦喜天不雨也

小曹若果是陳侯 茂宗極知底裏也

甲亦熟相語耳懷慧中之簾甚愧孫子曰將欲奪之

必固與之此倒用司農印耳適得 四哥書喜渠安於

職事想

郡君必少加滄也

庭堅再拜上

伯達 知府 太博 閣下

偶得少許草極嫩可加料作一椀湯餅否兩種齏亦漫

庭堅再拜

深衣帶并冬兒帚子納上糟肉却為前日忙忘却著鹽

今早取者已臭有誤主客服食可笑青綾可截下八尺

作直致餘幾許示下可否 庭堅拜手

範公洗漱櫛子遣呈小角匙子納一枚欲得闊三寸高

三寸合子二枚不知可鏤否亦不甚緊要漫及之耳明

日能為趕切兩人蕎麵不拓來幸甚瓦徽討一枚

庭堅再拜

告

指揮用一介頭麵七斤次麵和却付下 庭堅拜手

經宿伏想

尊候輕安昨晚遠迎狀極愧恩

高明又逼夜遣呈不如禮侍

相与傾倒不留秋毫耳倚背坐于借四副乾魚乞幾

枚削脯亦乞三條

庭堅拜手

庭堅拜手昨日得陪

尊俎少慰頌仰恨白頭懶倦不能極

至人之意耳人來喜承

居輕安皮鞵亦不甚相遠但各是本物耳餘一隻幸

付下不尔只留此隻履與 知命著也可呵

庭堅拜手

雨不止寸步不可出地爐中与

三道入語忽然不知日晏也還醪飲三千已領但恐浸

支

宅庫已多耳既費衆人錢湏作得超陶乃佳每事得左

右拍畫幸甚二書冊并往略已改正可傳抄矣屋漏無

乾處想止是西軒當屋山下耳 庭堅拜手

預送犯令果子已付 馮老入庫矣承有兩

絮未用幸

付下



鉤器斑斕逐不可出入前蓋物料慳耳如何告  
指揮別買少許金加色令深及外緣皆成色可否更煩  
令監打一截尼孟子蓋此物料也鄙瑣數汗  
高明愧不可勝  
庭堅再拜

今日得從容

相語少慰馳仰即刻伏想

輕安適方練得絹并樣納上鄙謀甚愧  
庭堅再拜

今日齋會但  
範公差勞耳餅師止作薄脆及胡餅不

費人心力也打疊想各已就緒  
冬兒計止是熱前日

見已著綿甚非宜待極寒方與  
些舊綿幕絡襖兒即

冬惺惺也恐是耳中有瘡可  
劉侍禁金華圓四五

粒令宣動則解

庭堅拜手

更與妳子金華圓三十許

庭堅頓首昨晚甚涼

兒在亭中不太冷否病者想漸蘇醒能食矣家園炊

餅漫佳不知堪否  
庭堅頓首

天錫推官  
仁弟

尊公書信今託

黃龍長老所遣化主附去相稅等並往問訊未果今作

言

前借示諸畫欲令裝標閱馬圖為雨濕未得成就裝標

功畢跋尾了乃遣  
庭堅頓首

庭堅啓多日不聞

音問懷想則勤苦雨連日山中頗亦厭患之否前兵士

還留書信於此欲候便乃遣既不逢便因循遂留多日  
即日想

調護家事不至勞動

游泳經史同

令姓有日新之功

諸嫂位皆安勝未卜

會集千萬

勤學自重五月十八日

庭堅頓首

李郎 處仁 足下

適來紙堪用否此亦有冷金厚王居月但不成數耳若五  
十幅作一沓用兩種更加小歲似可

庭堅再拜

作茶部者至今未到

天小川...各求二十計未有即乞

減少支給針工借三人與知命了帳子

亦書乃煩

勾限感愧感愧今遣上告

拍揮付之

庭堅再拜

舍弟上同

起居晚常拜見

米告

拍揮足數量与六石外或零數即煩奔回

板子告因作脚時為以樺板樣作四脚粘却幸甚降真

板若作香材乃佳作拍板有太薄者遠道恐虛費人擔

適却思只以雙井報之也

庭堅再拜

經宿想舟次安穩今日食後定成行否或舟人之便更  
滯留一日亦無害也漫令趕切數渦麵去恐可隨宜一  
栝耳半夏湯今送猪肉恐庖成不可口故醒送買大字  
論語一部最急務也  
告

指揮作蒸脾一斤少時却送熇茄奪去若君念西香三  
七不妨多則無用  
庭堅再拜

庭堅稽首昨日舍弟荷  
招喚時暑頻二姬釵挿大似不識好惡然蒙  
眷与之厚感愧不可言經宿喜承

尊候萬福 令女得風引湯大府流利善矣但恐須服  
托裏散乃全佳耳建安茶碾甚如法只是吧手未壯舉

茶兩日即元矣若有人解作生皮類子安其中大佳摩  
圍但得舊碾足矣滯麵煩

指搗愧悚愧悚有竹紙乞數十但恐亦竭矣

庭堅再拜

今日祭社一歲民食所託所以祈風雨時節為民穰除  
發賊之灾不謂

兩勸農使者皆移疾不親之也孔子曰吾不與祭如不  
祭

神聰明正直依人而行不可忽也昨日不甚解  
所諭故不果論之他日有典祀願少

留意

公嘗事韓康公嘗見此公齋祭風範否俸米極

應副得無乏

宅庫支遣否

庭堅再拜

少間納燒餅十枚去今日不知作何物若有蒸餅酸醜

各惠救救不必多庭堅再拜  
消風散如已合成覓一匙為相不忌口又眼痛也適借

得  
呂令券勘七月四石米若便得之佳見闕米也

庭堅再拜

晚米

起居何如 傳侍禁送到山紫草三斤不知可染得直  
致表裏成色否今納上

庭堅再拜

般入行衙薦若有餘乞中樣者一領或未空

切不須騰亦是漫乞耳非急須也

若於法當取願狀既往干之但當供願狀也其它差違  
則有命矣恐難為却之不願也

庭堅再拜

玉井欄雖紗縷差磨乃是本色極荷

垂意糕煩

致魏甚荷此兩鍋乃是 呂令局上所負告

指揮破來送 呂所令買物料也

庭堅再拜

手把薰籠不知都作得幾枚可且輟一否

庭堅拜手

庭堅頓首天氣欲作大雨蒸鬱未解不審

侍奉佳否昨日承

手畢并送蜂腊十斤

玆惠也感刻感刻 正叔書軸漫題數字偶作一卷草

字并送殊勝

公家所收也三石刻恐公篋中未有也

庭堅頓首

韋君 賢俊 足下

庭堅頓首且來想

侍奉吉慶扇亂書數字去賜茶及雙井漫分上

不非輕觸

庭堅頓首

韋君 賢俊 足下

庭堅謹奉謁候

韋君 賢俊

起居

閏六月 日前權知太平州事黃庭堅狀

偶嘗荔子 雖未全甘已可喜漫送一籃它日極熟

當再致也錫合不知中度否寄惠二十二年白沙所

作對之惘然各已老大非復當時氣味矣欲寫二三新

樂府去適傷冷物倦甚後未能耳時父不能來受之樂

府雖治生巧於公濟不如公濟之好學也近又得數篇

亦前三篇之流稍安快當錄去恨此漏却無人能寫譜

耳 庭堅頓首

庭堅頓首承

醇老相待禮意甚厚

公勤於王事達於人情故當尔尔法帖承  
賢郎欲為調護幸甚但愧不當煩之耳今日同公濟飯  
飯後困頓未能遣須後信也草書小詩未寫得亦須送  
大燭來入可寄也

示諭糞除四衢甚蠲潔亦料

材者必尔漫及之耳想比來亦嚴火禁處處澆水以應  
星變示修人事敬畏之意前欲作界方亦不必桃柳但  
得禱木之類亦可有木工所用桃柳曲尺求一枚此裁  
紙之佳器也

庭堅再拜

有士常供奉監分寧茶場不知於

公遠近曾通書否字云何有書來未曾答耳  
庭堅頓首缺然不聞音問每懷

瑒磨之益臨風惘然勿得

來教歡喜無量鄙語刻鏤虛空安能有益過蒙

為山老人贊歎祇增愧尔

寄惠湯家石刻多所未見即与 嗣文諸弟同玩之元

明及大齋臘前已入京矣雙井諸事如故 黃龍雲巖

皆成叢林 清公在黃龍西堂 叅徒殊得所依也

南公真贊已與人今別寫去木平贊小字同往承向日

苦寒熱今必已輕安更希

擺脫俗事靜處資養聖胎身健則道行也臘下略至洪

州往來亦費一月欲一到黃龍亦以泥雪又入事紛紛

未能耳何時復能由此來欽想欽想 七佛偈及枯老

語錄序漫往恐彼方人或未見尔正月十五日

範公 道友 几下

庭堅頓首上

庭堅頓首刻語錄之類想有兄弟幹辦不至

勞勤房山頗有日近所開碑刻以擔重附鹽船來至今

未到它日別求便寄往也有一書与

道林琳公煩

指似此僕送達也

周重實名秩秩是一般中二米故字重實耳示諭

馮山所作贊及跋尾此道人之言不須更彫繪也

庭堅頓首

庭堅頓首每欲奉謁承 幹局常侵蚤暮屢屈

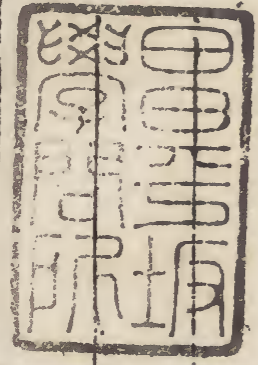
事馬甚愧仄也霜寒公想

體力輕安二軸偶書得鄙拙聊戲筆墨不足傳也自扇

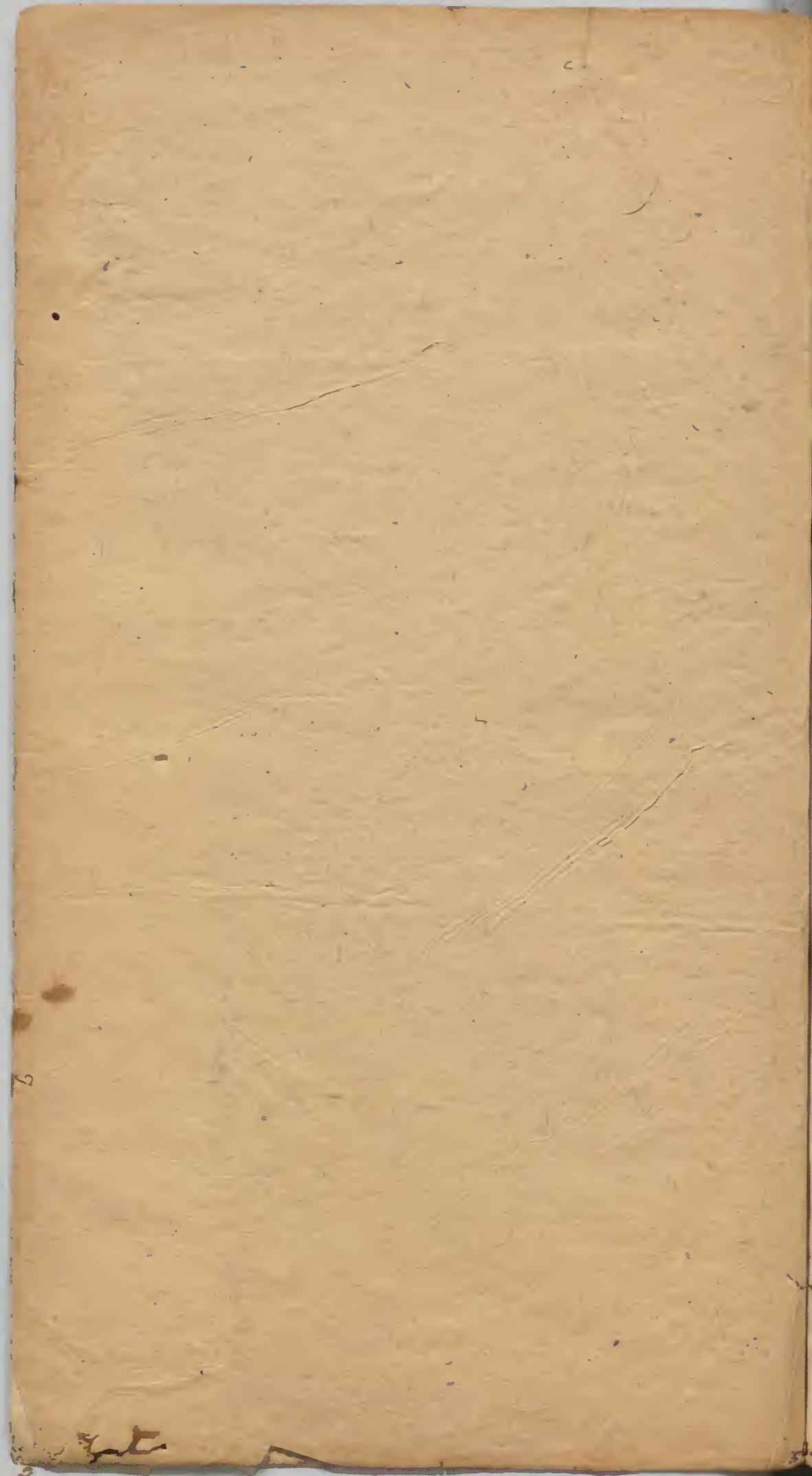
巾夜止過此共山預湯欵得少白蜜不知此間可買否

庭堅頓首

德之 酒正 司法 執事



黃庭堅簡尺上



Handwritten text in a vertical column on a lined page. The text is written in a cursive style and is mostly illegible due to fading and bleed-through from the reverse side. The page is framed by a double-line border. On the right edge, there are some faint vertical markings and characters, possibly indicating page numbers or section markers.



